



Jirkovské noviny



č. 10 ročník XV. říjen - listopad 2010

Měsíčník města Jirkova

zdarma

V tomto čísle najdete

- str. 2 Jirkov má nové sportoviště
- str. 3 Kuky se vrátil - na zámek
- str. 4 Fotokronika: hasičský sport, Jirkovský Píšňovar, drakiáda
- str. 5 Pozvání na satební veletrh i na zabíjačkové hody
- str. 6 Dračí loď ovládli naši školáci

Otázka pro jednatele Podniku služeb Jirkov Slavomíra Radimce

Podnik služeb připravil v oblasti svozu odpadu novinku, bioprojekt. O co jde?

Chystáme se ve vytipovaných lokalitách rozmístit 200 speciálních popelnic na bioodpad, které budou celoročně vyváženy každých čtrnáct dní. Brzy oslovíme prostřednictvím letáků občany ve vytipovaných lokalitách, abychom zmapovali jejich zájem o tuto novou službu. Dále na jaře na stávající místa pro odvoz bioodpadu rozmístíme větší kontejnery a zřídíme dvacet nových stanovišť pro tento druh odpadu.

Cílem projektu je vytřídění maximálního množství využitelného bioodpadu. Pokud se nám společně podaří bioodpad z komunálního odpadu vytřídít, výrazně ovlivníme množství uloženého komunálního odpadu na skládku.

Největší investiční akce už dokončili

Zastupitelstvo vzalo na vědomí zprávu odboru majetku města a útvaru investic o průběhu investičních akcí naplánovaných na rok 2010.

Zpráva obsahuje rozbor 24 akcí. Z nich bylo ke konci 3. čtvrtletí dokončeno 10 (například rekonstrukce Kludského vily, výstavba sportoviště u ZŠ Krušnohorská, zhotovení kruhového objezdu na křižovatce ulic Chomutovská – Palackého, zateplení a výměna oken DDM Paraplíčko).

Dalších pět by mělo být dokončeno ještě do konce roku (například rekonstrukce objektu Horník a nového kulturního domu, vybavování stanovišť pro separovaný odpad).

Některé akce jsou rozděleny do několika let, probíhají a budou dokončeny v roce 2011 nebo 2012 (IPRM, obnova hrušňového sadu, projekt obnovy lesa), jiné byly přesunuty do roku 2011 (rekonstrukce komunikace k jirkovské přehradě a veřejného osvětlení v Jindřišské). Dvě ze schválených investičních akcí se realizovat nebudou: rekonstrukce lesní cesty Telefonka a stavební úpravy krytu CO u 4. ZŠ.

V rozpočtu města byla na investiční akce pro rok 2010 vyhrazena částka 131,1 milionu korun.

Prvními účinkujícími byli mladí jazzmani ze základní umělecké školy - Red Dwarf Band

Kulturní dům Jirkov má za sebou křest



Kmotři nového CD Red Dwarf Bandu, zleva sbormistr Ventilek Luboš Hána, starosta Radek Štejnár, ředitelka ZUŠ Milena Sailerová. Vpravo kapelník Červeného trpaslíka Vilém Liebig.

Foto Luboš Mizun

Nový kulturní dům 14. října poprvé otevřel své dveře návštěvníkům. Téměř tři sta hostů vstupovalo do re-

konstruovaných prostor bývalého hudebního klubu Beltine se zvědavostí, jež se zakrátko měnila v uspokojení a v některých případech nadšení. Obnova objektu byla pojata citlivě, původní secesní litinové sloupky, které sálu dodávají charakteristický vzhled, byly doplněny moderními prvky, zejména svítidly, a kvalitním technickým zázemím. Dům je tak vskutku reprezentativním kulturním stánkem.

Večer, jehož partnerem byla Skupina ČEZ, patřil místním mladým umělcům, orchestru ZUŠ Red Dwarf Band a jejich hostům, komornímu sboru Ventilky, saxofonovému kvartetu ZUŠ a Jirkovskému pánskému kvintetu.

Červený trpaslík křtil svůj druhý CD nosič s názvem Back In Red – Zpátky v červeném.

Pokračování na str. 2



Dva lustry v hlavním sále byly vyrobeny v Preciose. Nadace této společnosti na ně přispěla finančním darem 100 000 korun.

Komunální volby 2010: výsledky

Volby do zastupitelstva města, které proběhly ve dnech 14. – 15. října, přinesly přerozdělení politických sil v Jirkově i částečnou personální obměnu zastupitelského sboru.

Jak vyplývá z údajů o volební účasti (viz tabulka dole), zatímco v ostatních porovnávaných oblastech zvolna stoupá, v Jirkově stagnuje. Nižší volební účast (23,51 %) má jen obec Lipová na

Volební účast v % v komunálních volbách			
Rok	2002	2006	2010
Jirkov	26,93	27,43	26,89
Okres CV	32,63	34,98	37,11
Úst. kraj	38,58	40,57	42,50
ČR	45,51	46,38	48,50

Kandidátní listina	Počet hlasů	%	Počet mandátů
Česká nezávislá	5 759	5,98	1
Věci veřejné	7 905	8,21	2
ODS	14 970	15,54	4
TOP 09	7 282	7,56	2
KSČM	14 695	15,26	4
ČSSD	29 593	30,73	9
Dělnická strana SS	4 166	4,32	0
KDU-ČSL a Zelení	1 293	2,58	0
Jirkov 21.století	10 609	11,01	3

Chebsku, kde je ovšem jen 586 oprávněných voličů. Mezi městy patří Jirkovu smutný primát. Spolu se Sokolovem (29,77 %) jsou jediná města, kde volební účast nedosáhla hranice 30 %. Svůj post obhájilo 17 zastupitelů

(ze čtyř žen žádná), nových, případně staronových, kteří v tomto samosprávném orgánu zasedali už dříve, je tedy osm (dvě ženy). V následujícím výčtu jsou nováčci označeni tučně.

Pokračování na str. 2

Rozpočet počítá s nižšími příjmy

Rada města a následně i zastupitelstvo vzalo na vědomí první informativní zprávu o přípravách rozpočtu na rok 2011. Ze zprávy vypracované finančním odborem vyplývá, že první pracovní návrh počítá s více než stamilionovým propadem v oblasti příjmů oproti schválenému rozpočtu pro rok 2010.

Návrh je pracovní a rozdíl mezi příjmy a výdaji značný, takže projde ještě řadou úprav. Jde o „výchozí pozici“ na cestě za rozpočtem, která, pokud bude vše probíhat jako v minulých letech, bude ukončena až v únoru následujícího roku.

Příjmy (údaje v tisících Kč)

Schválený rozpočet 2010	400 800
Rozpočet 2011, 1. čtení	298 964
Rozdíl	101 836

Výdaje (údaje v tisících Kč)

Schválený rozpočet 2010	400 800
Rozpočet 2011, 1. čtení	390 175
Rozdíl	10 625

Součástí návrhu rozpočtu je i soupis investičních akcí naplánovaných na rok 2011. Jde o 23 investičních akcí v celkovém finančním objemu 125,4 milionů korun. Z toho největší část, zhruba 50 milionů korun, by měla být profinancována v rámci IPRM na revitalizaci sídliště.

Kino čeká další modernizace

Záměr vybavit městské kino nejmodernější technikou je o další krok dál. Zastupitelé schválili přijetí dotace 700 tisíc korun na realizaci projektu Digitalizace kina Jirkov od Státního fondu ČR pro podporu a rozvoj kinematografie.

Předpokládané náklady projektu činí 2 657 840 korun. Žádost byla podána na částku 1 328 000 Kč (49,9 %), zbytek, částku 1 329 840 korun, mělo uhradit město. Poskytnutá dotace je tedy nižší, než se předpokládalo. Proto bylo třeba rozhodnout, zda město od záměru ustoupí nebo svůj podíl navýší. Převládá názor, že Jirkovské kino modernizací projde.

Součástí chystaných změn jsou také technické úpravy, které by v kině umožnily 3D projekce. Ty vyjdou na dalšího půldruhého milionu. Celkově tak modernizace kina na 3D vyjde na 4,2 milionu korun, z toho město z vlastních zdrojů poskytne 3,5 milionu korun.

Příští JN 18. 11.

Z deníku černých šerifů

Chtěl skočit z mostu – do přivaděče. Krátce před půl jedenáctou v noci se na mostě Na Borku dohadovali dva mladíci. Jeden z nich strážníkům vysvětlil, že ztratil přízeň své přítelkyně, protože „prohrál dost peněz v automatech.“ Zřejmě ze žalu se tedy opil a údajně chtěl skočit z mostu do přivaděče. Nakonec si to rozmyslel a vydal se k domovu. Co ho tam čekalo, lze jen domýšlet, protože strážníci už několikrát zasahovali u rozepří tohoto páru, při nichž létaly facky, ale i nádoby...

Zbourat, postavit, zbourat. Ve Smetanových sadech si už v pět odpoledne připravovala přístřešek na noc skupina bezdomovců. Na výzvu strážníků ho sice zbourali, ale hodinu po půlnoci hlídka zjistila, že tu provizorní útulek opět stojí. Dva nocležníci z něj byli vykázáni, předtím ovšem svou „střechu nad hlavou“ museli znovu zbourat.

Komunální volby..

Dokončení ze str. 1

Zastupitelstvo pro období 2010 – 2014: Michal Batrin (Česká nezávislá) **Ing. Tomáš Procházka, Dalibor Vopat** (Věci veřejné), MUDr. Jan Vaclík, promován pedagog Stanislav Moutelík, Mgr. Josef Adam, Miroslav Mikulášek (ODS), MUDr. Ondřej Mikš, **MUDr. František Černaj** (TOP 09), Jaroslav Cingel, RSDr. Jan Bošina, Milan Rodák, **Jiřina Dufková** (KSČM), Bc. Radek Štejnár, Michal Šáda, **Lenka Nítková**, Jiří Tlaskal, Aleš Koubík, **Libor Duchoň**, Jiří Laurek, **Josef Schottenbauer, Mgr. Aleš Káčerik**, MVDr. Pavel Klier, Jiří Sadílek a Josef Urban (Jirkov 21. století).

Kulturní dům ...

Dokončení ze str. 1

Ještě předtím ale starosta Radek Štejnár vyslovil poděkování těm, kteří se na obnově kulturního domu podíleli jak přímo svou prací, tak sponzorskou výpomocí. Nezapomněl ani na hejtmanku Ústeckého kraje Janu Vaňhovou, která Jirkov dlouhodobě finančně podporuje, a na členy zastupitelstva města, na nichž leželo břímě rozhodování o tom, zda objekt vůbec koupit a v jakém rozsahu ho rekonstruovat.



Red Dwarf Band - zatím v bílém.

Po tomto oficiálním předání kulturního domu do užívání došlo na vlastní kulturní program. Red Dwarf Band návštěvníky přesvědčil, že ocenění, jež sbírá v poslední době, nejsou náhodná. Když pak přišel na řadu křest CD, jeden z jeho kmotrů sborníků Komorního sboru Ventilky Luboš Hána popřál mladým muzikantům další hudební úspěchy a novému kulturnímu domu mnoho dalších akcí. Ta první byla zdařilá, takže laťka je nastavena...

Jirkov má nové víceúčelové sportoviště



Od poloviny září je v provozu nové moderní víceúčelové sportoviště v sousedství ZŠ Krušnohorská. Fotbalové hřiště s umělým trávníkem, další sportoviště na košíkovou, tenis, volejbal, atletické dráhy a doskočiště pro skok daleký bude sloužit především

žákům obou blízkých škol, ale také veřejnosti a sportovním klubům.

Náklady na výstavbu byly 30 milionů Kč, z toho 28 milionů pokryla dotace. Dalších 15 milionů stály přípravné práce, i v tomto případě pomohla dotace, tentokrát desetimilionová.

Slavnostní zahájení přilákalo nejen řadu hostů, ale i obyvatele okolních paneláků, z nichž zejména ti nejmenší se prvních chvil na novém sportovišti zjevně nemohli dočkat (viz snímek ve výřezu, pořízený těsně po přestřižení pásy).



Základní škola ve Studentské ulici se zapojila do pokusu o rekord, který spočívá v nashromáždění co největšího počtu znaků měst a obcí vyrobených školáky z odpadových materiálů. V práci na výrobě jirkovského městského znaku se střídalo přibližně dvanáct děvčat a kluků ze 7.B a 9.B. Jako základní surovinu pro svou práci si vybrali granulát, který se vyrábí z plastových víček od PET-lahví. Víčka vyplněná papírem také tvoří rám znaku o rozměrech metr krát metr. Na snímku v plné práci (zleva doprava) Vladka Kotápišová, Anička Litavcová, Lucie Thumsová, Nelly Pavlíková, Radka Mrňáková a Kateřina Dvořáková. Foto Luboš Mizun

Statisícová tečka za Týdnem seniorů

Městský ústav sociálních služeb Jirkov se zapojil do Týdne sociálních služeb České republiky. Od 3. do 8. října probíhaly v jeho zařízeních převážně společenské akce, ale nechyběl ani den otevřených dveří v Domově pro seniory Mládežnická a v Domově pro osoby se zdravotním postižením U Dubu. Možnosti návštěvy využila asi dvacítky zájemců. Během celého týdne byly také v obou zařízeních veřejnosti přístupny volnočasové aktivity, například keramická dílna nebo klub vaření.

Série těchto akcí vyvrcholila v pátek 8. října na Mládežnické zábavným odpolednem s hudbou a tancem, na které zavítala hejtmanka Ústeckého kraje Jana Vaňhová. Návštěva nepřišla s prázdnou, ale se zajímavým dárkem. Hejtmanka odevzdala ředitelce MěÚSS Evě Šulcové šek na 460 000 korun, část více než dvoumilionové sumy, jež kraj rozdělil mezi ústavy sociálních služeb na Chomutovsku. Šlo o finanční dary v rámci projektu Podpora zkvalitnění péče o seniory v pobytových zařízeních na území Ústeckého kraje v roce 2010. Symbolické šeky v celkové hodnotě 13,5 milionu korun tak postupně obdrželo 27 zařízení, která spravují jiní zřizovatelé než je kraj.



Šek na 460 000 korun předala hejtmanka Ústeckého kraje Jana Vaňhová (vlevo) ředitelce MěÚSS Jirkov Evě Šulcové. Vpravo vedoucí Domova pro seniory na Mládežnické Michal Šáda. Foto Luboš Mizun

„Projekt byl nastaven tak, aby na každého klienta těchto zařízení vyšlo pět tisíc korun a podmínkou je, aby byly vynaloženy na konkrétní věci, jež seniorům přímo poslouží,“ uvedla při této příležitosti J. Vaňhová. Finanční dar tedy nemůže být využit například

na vymalování společných prostor, ale třeba na nákup moderního vybavení pobytových zařízení, vozíků pro méně pohyblivé klienty, lůžek, chodítek, sprchových vozíků, tělocvičných prvků, pojízdných koupacích van a dalších pomůcek.

Další plochy pro sprejery

Rada města schválila požadavek obecně prospěšné společnosti Člověk v tísni o poskytnutí ploch pro sprejery. Město má pro ně od roku 2007 vyhrazenou plochu v sousedství DDM Paraplíčko. V žádosti adresované starostovi města se uvádí, že sprejerů přibývá a dosavadní legální plocha je nedostačující.

Součástí žádosti byla i místa, která si sprejeři vytipovali. Jde o tři lokality v sídlišti Vinařice, zeď proti zadnímu vchodu do ZŠ Krušnohorská, dále zeď nalevo od chodníku vedoucího od zadního k přednímu vchodu této školy a přední stěna bunkru pod bývalým skateparkem ve Školní ulici.

ZŠ Krušnohorská sníží kapacitu

Rada města schválila snížení kapacity největší školy ve městě o 500 žáků, a to s účinností od začátku příštího školního roku.

O změnu požádal ředitel školy Martin Reihs. Odůvodnil ji tím, že škola je koncipovaná jako čtyřicetitřídní a její stávající kapacita 1500 dětí byla stanovena v době jejího otevření, v roce 1987. I v tomto školním roce tu probíhá výuka ve čtyřiceti třídách, z toho je ovšem 25 tříd základní školy, 8 tříd pro žáky se specifickými poruchami učení a 7 speciálních tříd pro žáky mentálně a tělesně postižené. Ve speciálních třídách je kapacita zákonem omezena na 15 žáků, proto reálná kapacita školy už neodpovídá té, která byla stanovena před třidvaceti lety.

Kulturní dům: ceník za pronájem

Rada města schválila výši cen za služby a pronájmy prostor v Kulturním domě Jirkov, který byl minulý týden otevřen. Ceny za pronájem byly stanoveny na základě porovnání cen v obdobných zařízeních v okolí. Ceník provozovatel kulturního domu vypracoval proto, že už se objevují první zájemci o pronájmy pro pořádání plesů nebo jiných kulturních či společenských akcí.

Ceník pronájmů:	
<i>Hlavní sál</i>	
plesy:	
hlavní hodiny	1 350 Kč/hod.
přípravné hodiny	550 Kč/hod.
ostatní akce:	
hlavní hodiny	925 Kč/hod.
přípravné hodiny	300 Kč/hod.
<i>Příspěví</i>	
plesy:	
hlavní hodiny	750 Kč/hod.
ostatní akce	
hlavní hodiny	650 Kč/hod.
<i>Šatna v přízemí</i>	
paušál	2 500 Kč/hod.
Ceník služeb:	
ozvučení	
základní	3 000 Kč/hod.
komplexní	smluvní
osvětlení	
základní	3 000 Kč/hod.
komplexní	8 000 Kč/hod.

Dny evropského dědictví se v Jirkově těšily značnému zájmu



Zájemci o prohlídku sklepů se shromažďovali u informačního centra, odkud je průvodkyně Monika Grus (s baterkou v ruce) převedla ke vchodu do podzemí. Takto početné výpravy jsou podle ní zcela výjimečné. Foto Tereza Stejskalová

Neděle 19. září byla v Jirkově ve znamení Dnů evropského dědictví. Město se potěšilo připojením k akci, při níž je vstup na památky zdarma. Na ty jirkovské zavítalo 1 316 turistů i místních. Bezplatného vstupu na zámek Červený hrádek využilo 320 návštěvníků a návštěvnic, pozadu nezůstaly

ani památky v centru - na městskou věž a do historických sklepů přišlo 740 lidí, 136 lidí přilákala městská galerie a 120 lidí si prohlédlo kostel sv. Jiljí. Denní návštěvnost tak výrazně překročila loňská čísla, v roce 2009 činila 1 017 lidí, což znamená meziroční nárůst 30 %.



Středověké hostiny na zámku Červený hrádek

Využijte naší nabídky na uspořádání netradiční rodinné oslavy nebo firemního večírku ke konci roku ve stylových prostorách zámecké vinárny formou středověké hostiny.

Několikachodové menu a nápoje servírujeme v kameninovém nádobí, rádi pro Vás zařídíme tématický doprovodný program s šermíři, tanečnicemi či středověkou kapelou.



více informací na www.zamek-cerveny-hradek.cz (gastro služby/vinárna)
sekretariat@zamek-jirkov.cz
 474 684 315

Starosta města Jirkova a Řád rytířů radiotechnického vojska
 si Vás dovoluji pozvat na pietní akt uctění

DNE VÁLEČNÝCH VETERÁNŮ,

který se koná ve čtvrtek
 11. listopadu 2010 od 11.00 hodin
 u pomníku padlých hrdinů
 na Havlíčkově náměstí v Jirkově.

Výstavu kulis, rekvizit a postaviček ze svého posledního filmu zahájil režisér Jan Svěrák

Kuky se vrátil - na Červený hrádek

Vernisáž výstavy Kuky se vrací přilákala v sobotu 9. října na zámek Červený hrádek dvě stovky malých i velkých návštěvníků. Ty nejprve přivítal ředitel KVIZu Bedřich Fryč, který mimo jiné zdůraznil její exkluzivitu.

„Zatím byla tato výstava instalována pouze jednou, u nás na zámku je to podruhé, a vzhledem k náročnosti převozu exponátů i jejich instalaci půjde v oblasti na západ od Prahy zřejmě o jedinou možnost ji vidět. Tím spíš, že její tvůrci ji do budoucna hodlají pojmut jako stálou expozici, na jednom místě,“ uvedl Fryč a poté předal slovo tvůrci filmu, režisérovi Janu Svěrákovi.



Jan Svěrák a jeho Kuky.



Svěrázná figurky, neobvyklé prostředí, originálně pojatá výprava, to vše se podařilo z filmu přenést i na výstavu. Nejenom zvědavé dětské oči se tak mají nač koukat.

Foto Luboš Mizun

Ten krátce připomněl podmínky jeho vzniku, představil některé své spolupracovníky, kteří dorazili s ním, včetně svého syna Ondřeje, který propůjčil svůj hlas hlavní postavě. Pak už byl čas na prohlídku.

Expozice je nainstalována v zrcadlovém sále, ještě před ním vybízí velká figura Kukyho ke společné fotografii. I pro toho, kdo film neviděl, jsou jednotlivé scénérie zajímavé svou nevšední poezií, pohádkovou „lesní“ atmosférou. Objekty jsou umístěny buď klasicky za sklem nebo v originálních bramborvitřinách, které umožňují po-

divat se na některé scény z bezprostřední blízkosti. Součástí výstavy je široká nabídka upomínkových předmětů s tematikou filmu, od placek přes trička až po figurky hrdinů.

„Letošní sezonu jsme zahájili pohádkovou výstavou, podobnou výstavou ji zakončujeme,“ připomněl B. Fryč velmi úspěšnou výstavu rekvizit a kostýmů ze seriálu Arabela. Kuky, který bude na Červeném hrádku k vidění do 26. listopadu, má všechny předpoklady dosáhnout podobného úspěchu. Hned první den jeho expozici navštívilo kolem čtyř set lidí.



Co uvidíte v bramborvitřině?



Kuky jako navigátor kapitána von Hergota

Senior šou tentokrát pod „befelem“ Švejka

Oblíbené setkání seniorů, které se koná každý rok pod názvem Senior šou, proběhlo první říjnovou středou. Naposledy se jeho účastníci sešli v kulturním domě Zdeňka Glückseliga v Nových Ervnicích, příští rok už je přivítá prostředí nového Kulturního domu Jirkov v Zaječické ulici.

Tým pracovníků Městského ústavu sociálních služeb Jirkov, který akci připravoval, tentokrát pozměnil obvyklý scénář a odpoledne plně soutěží nahradil komponovaným programem, v němž vystoupil legendární Josef Švejk se svým šramlem.



Jednou ze soutěžních disciplín bylo otočení pivního táčku nad sklenicí piva a jeho chycení.



Dobrý voják Švejk se svým ansámblem v akci.

Foto Luboš Mizun

Odvaha opustit zaseté koleje se tentokrát organizátorům vyplatila. Nejslavnější česká literární postava zosobňující některé národní vlastnosti včetně svěrázného humoru předvedla komponované pásmo několika bloků písní, které se spolehlivě trefily do vkusu dříve narozených posluchačů.

Pod Švejkovým vedením došlo i na

několik soutěží s poněkud pivním zaměřením (viz snímek vlevo), vystoupil také pěvecký sbor Jirkovské seniorky, ale těžištěm zdařilého odpoledne byly staré zlidovělé písničky. Odezva publika, která se k některým písním přidávalo skandováním potleskem, svědčila o tom, že se Senior šou opět vydařila.

Fotokronika: co se kde šustlo O pohár starosty bojovalo osm družstev



Jirkovští dobrovolní hasiči opět změřili svou dovednost s kolegy z okolí. V sobotu 2. října proběhla na hřišti ZŠ Nerudova soutěž v požárním sportu O putovní pohár starosty města Jirkova, které se zúčastnilo osm družstev. Zvítězili hasiči SDH Touchovice, domácí borci (na snímku v akci) obsadili třetí místo. Stejná příčka patří i jirkovským veteránům v soutěži o Pohár Jaroslava Stuchlého, tomuto umístění však poněkud ubírá na lesku fakt, že v kategorii „důchodců“, jak nazval ty zkušenější hasiče moderátor, soutěžila právě jen tři družstva. Bez ohledu na výsledky lze akci považovat za zdařilou, přilákala na půldruhé stovky lidí. Foto: LM

Vítězství v Písnovaru pro Akcent



Zámek Červený hrádek patřil první říjnový víkend čtvrtému ročníku soutěžního festivalu ve sborové populární hudbě Jirkovský Písnovar. Zahajovací koncert proběhl v pátek 1. října v koncertním sále ZUŠ a vystoupily na něm mimo jiné vítěz minulého ročníku soubor La Farfalla z Rumburku a pořadatelský Komorní pěvecký sbor Ventilky. V sobotu v Rytířském sále zámku proběhla soutěžní vystoupení, v neděli seminář a koncerty v okolí - Chomutově, Kadani a v kapliče v Jindřišské. Akce, podporované městem a základní uměleckou školou, se zúčastnilo čtrnáct pěveckých sborů převážně ze severních a západních Čech, ale dorazily i sbory z Prahy, Pardubic a jihomoravské Třebíče. Na snímku vítězný soubor Akcent z Liberce. Foto Milena Sailerová

Umí dnes ještě někdo vyrobit draka?



Občanské sdružení Majda připravilo v Olejomylnském údolí, stejně jako každý rok, drakiádu. Akce se vydařila: děti se sešly v hojném množství, svítilo sluníčko a někteří draci se vznesli pořádně vysoko. Nechybělo ani opékání špekáčků a brambor. Marcipánového draka, připraveného pro autora nejhezčího létající výtvo-ru, nakonec získal vlastník toho, který vydržel „nahore“ nejdéle. Draci, kteří se v rámci drakiády vznesli, byli totiž jen kupovaní. Ostatní děti pak byly odměněny buď sladkostí nebo malou hračkou. Foto Libor Klas

Retro sloupek - Čím žil Jirkov před půl stoletím Retro sloupek - Vzpomínky Jirkováka Retro sloupek

Listování kronikou města - rok 1960 - IX.

Matrika

Demolicí Ervénic a výstavbou nového sídliště U nádraží vzrůstal v Jirkově počet obyvatelstva především přesídlením občanů z Ervénic. Podle ne zcela přesných záznamů měl Jirkov v r. 1959 7 121 obyvatel, na konci r. 1960 8 849 obyvatel, s přechodně bydlícími 9 263 obyvatel.

U MěNV bylo uzavřeno 75 sňatků a vydáno 215 delegací k uzavření sňatku u jiných matričních úřadů.

Nejvyšší počet žen uzavřel sňatek ve věku 17-20 let (35), nejvíce mužů ve věku 20-25 (48).

Na časně uzavírání sňatků mají vliv příznivé sociální podmínky. Největší věkový rozdíl snoubenců byl 14 let, průměrný věkový rozdíl 3 léta, 9 nevěst bylo starších ženicha.

Mladí občané – novorozeňata jsou slavnostně vítána v obřadní síni MěNV. V r. 1960 stalo se tak u 136 dětí.

Výbor žen

V městském výboru žen, jehož předsedkyní byla do září s. Medunová, pracovalo 41 členek a 5 aktivistek.



Jirkovské ženy na řepné brigádě.

Foto archiv jirkovské kronikárny

Výbor žen vykonal veliký kus politické práce mezi ženami. V přípravě voleb do národních výborů a NS uspořádal 6 veřejných schůzí. Začátkem roku uskutečněny tři přednášky s. učitele Miškovského o výchově dětí. Organizován večerní kurs stříhů a šití, jehož se účastnilo na 70 žen. Členky výboru pomáhaly též při polních pracích a obdělaly a sklídily 0,5 ha krmné řepy.

VŽ pomáhal i při oslavách 15. výročí osvobození ČSR sovětskou armádou.

Ženám do SSSR byla zaslána kolekce umělých květin místní výroby. Na zřízení Růžového sadu v Terezíně bylo vybráno 2 438,50 Kč.

V září přistoupeno k novým volbám do VŽ. Na území města ustaveno 8 dílčích výborů žen, z toho 6 dílčích u občanských výborů v Jirkově, 1 v Březenci a 1 v Kamenném lomu. Činnost dílčích výborů řídí městský výbor žen v počtu 13 členek. Předsedkyní zvolena s. Marie Krásová.

Stáří snoubenců, kteří uzavřeli v Jirkově sňatek v roce 1960:

	17 let	18 let	19-20 let	21-25 let	26-30 let	31-50 let	nad 50 let
ženy	2	11	22	26	2	10	2
muži	-	-	5	48	10	10	2

Vzpomínky Jirkováka - cikáni: naši a ti druzí

Úvodem tohoto textu chci zdůraznit, že tu jde o vzpomínky školáka z přelomu 60. a 70. let 20. století. Všechny lidskoprávní aktivisty ujišťuji, že nemám v úmyslu nikoho hanět. Pouze používám terminologii tehdejší doby. A každý pamětník mi jistě dá za pravdu, že tenkrát jsme netušili, že existují Romové. Byli to prostě cikáni a to slovo nemělo žádný hanlivý podtext. Aspoň já jako dítě jsem ho nevnímal.

Myslím, že generace našich rodičů zaujímal k cikánům mírně povýšený, ale shovívavý postoj. Takový, z něhož bylo znát, že se považují za lepší a že jim to dělá dobře. Vzpomínám si, že jsem byl u toho, jak jednou mamka v trafice dala jedné starší cikánce, co chodila po městě s kárkou, cigarety na dluh. Samozřejmě v trafice národního podniku Pramen, takže jí vlastně půjčila peníze, které ani nebyly její. Vysvětlila mi to jednoduše. „To jsou naši cikáni, ty jsou slušní. A navíc, tuhle pani doma manžel bije, má doma peklo, tak proč jí nepomocť. Vždycky mi to vrátí.“ Mezi „ty naše“ patřil i nějaký pan Demeter, o kterém matka prohlašovala se stopou závisť v hlase. „Podívej na něj, jak se každou neděli vyfikne.“ To vyfiknutí znamenalo černý oblek, bílou dederonku s manžetami, co čněly z rukávů saka, aby byly vidět „zlaté“ manžetové knoflíky. A ta stopa závisť tam byla proto, že táta chodil coby zahrádkář svátek nesvátek v montérkách, maximálně doplněných ošoupaným manšestrovým sáčkem.

Už tehdy tedy začínalo dělení na „naše“ cikány a „ty druhé.“ Naši sem přišli stejně jako většina starousedlíků po válce nebo v 50. letech a svým způsobem se s ostatními sžili. Když jsem vyrůstal, objevila se tu a tam rodina

„těch druhých“, která prý občas dělala problémy. Postupem času „ti druzí“ vytvořili nikoli bezvýznamný podíl počtu obyvatel, což má vliv na život v Jirkově dodnes, ale to je jiná kapitola. Já chci mluvit o těch našich.

S citlivostí sobě vlastní k „jiným“ zřídili pováleční Jirkováci sběrnou surovin v bývalé synagoze. Židů už nebylo... Sběrna je jednou z mála budov, která přežila likvidaci starého Jirkova. Dnes je pár desítek metrů od paneláků, které starou čtvrt nahradily. Každé město má svůj vývoj, své nové čtvrti, které zestárnou, zešednou a ztratí svůj lesk. Jinde vyrostou nové, ty osídlí mladí lidé a spolu se svými domy postupně třáské zestárnou, zešednou, ztratí lesk... Tenkrát tu byly fungl nové Nové Ervěnice a staré město pozvolna chátralo. V jeho domech bydlelo hodně cikánů. A ti měli děti, které si své teritorium hlídaly a sběrnou braly jako možnost přivýdělku. Tenkrát se hodně soutěžilo ve sběru a navíc jsme nebyli líní ani jsme se nestyděli, když se nasčítla možnost něco hodit na kárku, odvézt do sběrný a zpeněžit. No jo, jenže okolo sběrný občas kroužili její strážci. Když jsme měli smůlu a zmerčili nás nějakých padesát metrů od sběrný, hned se k nám přihnula parta čtyř pěti kluků (co na tom, že nás bývalo zhruba stejně, byli jsme na jejich území, takže měli přirozenou převahu). „Kluci, my vám pomůžeme,“ prohlásili, obstoupili kárku a dali se do tlačení s námi. „Ně, to je dobrý, my to zvládnem sami,“ utrousil někdo z nás nejistě, leč marně. „Nekecej a tlač.“ Tlačili s námi až k vjezdu do sběrný, do níž však bůhvíproč nevšle. Jen počkali, až my vše odevzdáme a dostaneme prachy. Za branou pak už na nás

čekali. „Tak, teď se rozdělíme, protože jsme vám pomáhali.“ Jsou situace, kdy se velmi těžko říká „ne.“ Nevím už, kolikrát se to stalo a kolik činil podíl za tuto asistenci, ale ta vzpomínka mi utkvěla stejně jako pocit, že na tomto území jsem vetřelec. Ty kluky jsem pak potkával, nebyli to žádní gaunerři. Když jsem později jako brigádník vykládal vagony, jednoho z nich (pamatuju si ho, protože byl modrooký) jsem potkal v nádražácké uniformě, snad dělal průvodčího. Myslíte, že jsem se mu s naší společnou „sběrnou“ minulostí pochlubil?

Na druhou stranu mám i jinou vzpomínku – při té je mi dodnes stydno. Měli jsme ve třídě dvě cikánky, Natašu a Anču. Neučily se nejlíp, ale v problémech s prospěchem rozhodně nebyly ojedinelé. Přesto jsme na ně koukali tak nějak svrchu. Na naši obhajobu bych snad mohl říct, že tento pohled, onen už zmiňovaný pocit nadřazenosti, jsme si přinášeli z domova. Říká se, že děti umí být kruté. Já bych k tomu dodal – kolikrát si to ani neuvědomuji. Když jsme se někdy o přestávce honili, nebyla to klasická honička, ale „na blechy.“ To někdo z nás přišel k Nataše nebo Anče, dotkl se jí a pak honil ostatní. Koho dohnal, toho plácnul s výkřikem „máš blechy!“ Jak jsme si připadali vtipní! Nikoho z nás nenapadlo, jak ponižující to pro tu holku musí být... Tahle vzpomínka byla dlouho uložena kdesi vzadu a objevila se, až když jsem po letech potkal Anču v jednom z jirkovských marketů, kde pracuje. Myslíte, že jsem se k ní přihlásil, natožpak omluvil?

Mimochodem, myslíte, že jsou dnešní děti jiné? A myslíte, že si to nenosí do školy z domova? lm

KULTURNÍ KALENDÁŘ

DŮM DĚTÍ A MLÁDEŽE informace na telefonu 474 654 313

Úterý 2. 11. 18 hodin. V Paraplíčku straší. Děti - strašidla mohou soutěžit o pěkné ceny, tančit, rejdit a nakonec si se svými rodiči opékat vuřty.

ZÁKLADNÍ UMĚLECKÁ ŠKOLA informace na telefonu 474 654 077

Sobota 23. 10. 12 hodin. Slavnostní odhalení pískovcového sousoší: Múza. Talent. Píle - oslava tvůrčích sil člověka. Prostor před školou. Bohatý doprovodný program: Akademie ZUŠ Jirkov, výstava grafik a modelů, promítání filmu o vzniku sousoší. čtení ze sochařského deníku, výstava fotografií, aktů na vznikajících sochách, nasvícení sousoší, jazzový festival (after party) - improexperimentální sdružení Tellemarkk a elektro-pop-jazzová formace S.O.I.L.

KVIZ informace na telefonu 474 684 560

9. 10. - 26. 11. Kuky se vrací. Výstava figurek, rekvizit a kulis ke známému filmu. Zámek Červený hrádek.

Sobota 23. 10. 11 hodin. Ukončení kulturní sezony. Zabíjačkové hody a strašidelné prohlídky.

Sobota 23. 10. 12 hodin Netradiční prohlídky zámku. Mimořádné prohlídky zámeckých prostor, běžně návštěvníkům nepřístupných.

Pátek 29. 10. 20 hodin. Tleskač. Známa plzeňská skupina hrající ska. První hudební vystoupení pro veřejnost v novém kulturním domě.

KULTURNÍ DŮM ZDENKA GLÜCKSELIGA.

Sobota 23. 10. 20 hodin. Country bál. Taneční skupina MišMaž, kapela Album.

PROGRAM KINA

ROOSEVELTOVA 704, WWW.KINOJIRKOV.NAINTERNETU.CZ, TEL.: 474 680 337

Čtvrtek 21. 10. 17.30 a 19.30 hodin	Sobota 30. 10. 15.30 a 17.30 hodin
SALT - akční thriller USA, od 69 Kč	Toy Story 3: Příběh hraček - dobrodružná komedie USA, od 69 Kč, RD
Pátek 22. 10. 17.30 a 19.30 hodin	
Machři - komedie USA, od 65 Kč	
Sobota 23. 10. 17.30 a 19.45 hodin	DĚTSKÁ PŘEDSTAVENÍ
Dopisy pro Julii - romantická komedie USA, 65 Kč	Neděle 24. 10. 15.00 hodin
Středa 27. 10. 17.30 a 20.00 hodin	Percy Jackson: zloděj blesku - fantasy Kanada, od 49 Kč
Čtvrtek 28. 10. 17.30 a 20.00 hodin	Neděle 31. 10. 15.00 hodin
Román pro muže - komedie ČR, od 69 Kč	Kytice pohádek IV. - pásmo pohádek, 45 Kč
Pátek 29. 10. 17.30 a 19.45 hodin	1. - 21. 11. Rekonstrukce kina na 3d projekci
Zatím spolu, zatím živi - akční komedie USA, od 65 Kč	

Občanské sdružení Diakonie Broumov je nezisková organizace, která poskytuje sociální služby pro občany z okraje společnosti – materiální pomoc sociálně potřebným, azylové ubytování i pracovní příležitost.
Více na www.diakoniebroumov.org

VYHLAŠUJE

SBÍRKU POUŽITÉHO OŠACENÍ

- Letního a zimního oblečení /dámské, pánské,dětské/
- Lůžkovin, prostěradel, ručníků, utěrek, záclon,
- Látky (minimálně 1m², prosíme, nedávejte nám odězky a zbytky látek)
- Domácí potřeby-nádobí bílé i černé, skleničky- vše nepoškozené
- Peří, péřových a vatovaných přikrývek, polštářů a dek
- Obuv – veškerou nepoškozenou

VĚCI, KTERÉ VZÍT NEMŮŽEME:

- Iedničky, televize, počítače a jinou elektroniku, matrace, koberce – z ekologických důvodů
- nábytek, jízdní kola a dětské kočárky - ty se transportem znehodnotí
- znečištěný a vlhký textil

Sbírka se uskuteční :

dne: **26.10.2010**

čas: **10.00 – 17.00 hod.**

místo: **Fara Jirkov – naproti kostelu**

Věci prosíme zabalené do igelitových pytlů či krabic, aby se nepoškodily transportem

Děkujeme za Vaši pomoc.

*Bližší informace Vám rádi sdělíme:
tel. : 474 659 460 - Fara Jirkov*

Chystáte svatbu? Přijďte se podívat na svatební veletrh!



Svatbu na zámku si mohou novomanželé zpestřit projíždkou na loďce.

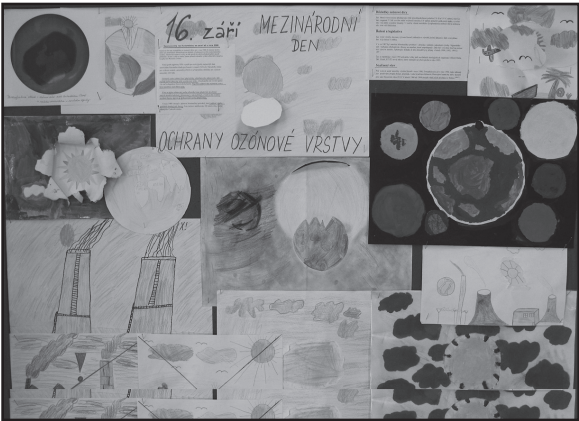
Zatímco v roce 2009 bylo na zámku Červený hrádek uspořádáno 116 svatebních obřadů, letos do konce září už jich bylo přes 120. Ve zdejší restauraci rovněž proběhly dvě desítky svatebních hostin. Tento vzrůstající zájem se rozhodli organizátoři svateb podchytit a oslovili firmy z Chomutovska a Mostecka nabízející nejrůznější svatební služby s nabídkou zúčastnit se svatebního veletrhu. Na akci, která na Červeném hrádku proběhne o víkendu 6. - 7. listopadu, se tak mohou představit půjčovny svatebních šatů, floristky, kadeřnice, vizážistky, cukrárny, klenotnictví a další firmy zabývající se svatební tematikou. Prezentaci mohou pojmut zcela dle svých představ ukázkou svého zboží na výstavním stánku, představením firmy moderátorem, uspořádáním workshopu atd.

Veletrh bude pro veřejnost přístupný po oba dny od 10 hodin. Vstupné: 50 Kč.

Napsali jste nám... Napsali jste nám... Napsali jste nám... Napsali jste nám... Napsali jste nám...

Ozónová vrstva: jak to vidí školáci

Žáci 5. A v ZŠ Studentská si připomněli Mezinárodní den ochrany ozónové vrstvy. Připravili na toto téma výstavu, na níž prezentovali kromě svých výtvorů i své názory.



Ája Štejnarová: Ozónová vrstva znamená takový obal kolem naší zeměkoule, abychom se nespálili od sluníčka. A do té ozónové vrstvy se udělala díra. Proto jsme udělali výstavu, abyste věděli, co to je, čemu ta ozónová vrstva pomáhá a tak budeme rádi, když se z toho poučíte. Výstava je na nástěnce u hlavního vchodu do školy.

David Pěnkava: Ozónová vrstva je děravá. A přes tu díru svítí slunce a to škodí lidem, kteří se dlouho opalují.

Luděk Sokol: Ozónová vrstva je štít nad zeměkouli. Ale ten ozón se ničí např. používáním plynů-freonů. Když přestaneme používat freon, tak se ten ozón spraví a už nebude muset utrácet za drahé krémy na opalování.

Lucka Sadílková: Ozónová vrstva je velká bublina, která byla protřena. Je to nad planetou Země.

Míra Adam: Já jsem nakreslil továrnu. Továrny škodí ozónové vrstvě.

Zaznamenal: Mgr. Jan Duda, ZŠ Studentská

Je německý les jiný než ten český?

To jeli zjistit žáci jirkové základní školy v Krušnohorské ulici. Byli totiž pozváni v rámci mezinárodního projektu LČR do německého Wahlsmühle, což je školící centrum uprostřed lesa u Bärensfelsu.

Místní lesní pedagogové v terénu děti seznámili formou her a pokusů s funkcí lesa, s jeho údržbou, s jeho obyvateli a škůdci. Velkým zážitkem pro všechny bylo pokácení vzrostlého stromu přímo před dětmi. Pomocí důmyslného zařízení na principu páky si ho děti i otočily, zkusily si, jak je těžké takový kmen odtáhnout a jak lehce to jde díky



Měříme, jaké množství vody dokáže les zadržet.



Pohnout kusem stromu není hračka.

technice zmáčknutím malé páčky. Lýkožrouta, největší pohromu lesa, dnes děti určitě poznají a zvládnou popsat i jeho vývoj díky vtipnému výkladu lesníka přímo v lese. Tečkou byl vyni-

Zámek zpřístupní uzavřené prostory

Sobota 23. října bude na zámku Červený hrádek ve znamení historie, dob- rého jídla a strašidel.

V rámci ukončení kulturní sezony jsou od 12 hodin připraveny mimo- řádné prohlídky zámeckých prostor, běžně návštěvníkům nepřístupných. Jsou to studna, půda a prostor s věžní- mi hodinami.

Vzhledem k omezené kapacitě sku- pinám návštěvníků KVIZ doporučuje zájemcům předchozí rezervaci (na čís- le 474 684 560). Rovněž je upozorňu- je, že na prohlídky by se měli vhodně obléct a about. Prohlídky jsou určeny dospělým a dětem od 12 let a začínají v 10 hodin. Vstupné 100 Kč.

Po celý den budou na nádvoří probí- hat zabíjačkové hody, doplněné stán- kovým prodejem. Vystoupí hudební skupina Čtvrtá cenová.

Večer bude zámek v zajetí strašidel- ných bytostí. „Noční stezka“ okolím zámku a podzámčím doprovázená strašidly začne pro první skupinu od- vážlivců v 19 hodin na nádvoří, další prohlídky budou pokračovat ve dvace- timinutových intervalech. Rezervace vstupenek je možná v recepci. Vstupné 40 Kč

kající oběd s vyhodnocením a zjištění, že les je všude stejný, stejně zelený a učení prožitkem neefektivnější.

Text a foto: Mgr. Ludmila Bínová, ZŠ Krušnohorská

Dračí lodě pro školáky v režii Jirkova



Vítězná posádka ze ZŠ Studentská se krátce po projetí cíle raduje z vítězství. Na snímku ve výřezu pózuji spokojení vítězové už po vyhlášení výsledků, kde je odzdobily zlaté medaile.

Foto Jan Duda

Druhý ročník podzimního závodu dračích lodí na Kamencovém jezeře byl tentokrát rozšířen o žákovskou kategorii. Do ní se přihlášily posádky ze všech jirkovských základních škol a jedna chomutovská. Není proto divu, že vítězství putovalo do Jirkova. S pře-

hledem zvítězili žáci ze ZŠ Studentská před ZŠ Nerudova a ZŠ Krušnohorská – Horní.

Školáci se do závodu opřeli s vervou, která je mládí vlastní, a závody prožívali, ostatně stejně jako dospělí. Atmosféra na jezeře tak byla velmi

příjemná, sportovní výkony doplňovalo přátelské hecování.

V kategorii dospělých startovalo devět posádek. I mezi nimi dominovalo mládí – ve všech rozjíždkách svým soupeřům ujeli studenti z Gymnázia Chomutov.



Jirkovská cyklistická naděje, sedmnáctiletá juniorka Martina Mikulášková, ukázala svou vůli znovu si vybojovat reprezentační dres. Po dvouměsíční pauze zaviněné nemocí se vrátila do naplněné sezony a nutno říct, že se jí návrat vydařil. V posledních dvou závodech Českého poháru v cyklokrosu, v Lounech a v Uničově, se umístila shodně třetí, když ji předstihly jen dvě dospělé závodnice. Ve své věkové kategorii tak byla nejrychlejší. Pokud bude v podobných výsledcích pokračovat, je její návrat do reprezentace a tím také start na mistrovství Evropy či některém ze závodů Světového poháru v zahraničí víc než pravděpodobný.

Foto: Miroslav Mikulášek

Nad městem závodily stovky koní pod kapotou



Nad Jirkovem závodilo 35 mužů a jedna žena v osmi kategoriích. V té nejslabší, do 1 400 ccm, byl nejrychlejší Miroslav Černý na Škodě 130. V kategorii formule zvítězil na své motokáře Jan Rieger.

Foto Emil Mainl



Desátý podnik seriálu závodů do vrchu Triola Cup mířil z Jirkova na Boleboř. V první polovině září se tu sešlo téměř čtyřicet vyznavačů motorsportu, aby změřili svůj závodnický um a schopnosti vyladit svůj vůz na co nejlepší výkon.

Podobné podniky jsou divácky atraktivní, takže když přejde počasí, jako tomu bylo tentokrát, přilákají desítky kluků různého věku včetně dospělých, kteří pak lemují trať. „Na jednu stranu nás zájem těší, na druhou stranou jsou ale někteří diváci velmi neukáznění,“ říká ředitel závodu František Pišta z chomutovského Hobby Racing Klubu, který seriál už deset let pořádá.

Trasu z Jirkova do Boleboř ovládli „japonci.“ Nejrychlejší byl Mitsubishi Lancer s Jiřím Stránským v čase 1:28,1, druhý Nissan Sunny GTI s Hynkem Charváttem za 1:30.16 a třetí Subaru STI s Luděkem Bursou - 1:30,36.

Malí karatisté skloubili táborový život s výcvikem

Letošní léto prožily děti z Karate sport klubu Chomutov a Jirkov v dětském táboře Krušnohor ve Strážišti.

Děti z klubu byly začleněny do skupin ostatních dětí s cílem zapojit je do táborového života a konfrontovat je při sportovních aktivitách s jejich vrstevníky, například u soutěží o „železnáka“, orientačních závodů či celotáborové olympiády. Zatímco náš nejlepší sportovec se v soutěži o železnáka umístil třetí (ze 14 nejlepších), u olympiády získal náš nejlepší závodník hned čtyři zlaté a dvě stříbrné medaile.

Souběžně s táborovým životem probíhalo i procvičení a doučení základních i mistrovských KATA. Tréninky se pořádaly každé dopoledne.

V teoretické části bylo úkolem děti seznámit s chováním v krajních situacích (při napadení či obtěžování) a jejich vyhodnocení (jak se chovat v těchto situacích). Na modelových situacích byly děti seznámeny s tím, jak se nejlépe zachovat.

Během tábora byla uspořádaná řada

her a soutěží, proběhlo vystoupení profesionálního kouzelníka, soutěž Miss, ukázky historického šermu, výroba svíček, divadelní představení, ukázka drezury koní a spousta dalších aktivit.

Na skvělém průběhu tábora mají rozhodný podíl sponzoři, kteří na něj finančně přispěli. Poděkování proto patří společnostem Severočeské doly, a. s., TBG Severozápadní Čechy s. r. o., Betonpumpy a doprava s. r. o. Beroun, Podnik služeb Jirkov s. r. o., ESB a. s. Tušimice a ABC Chomutov s. r. o. Odůl si rovněž cení celoroční finanční podpory od města Jirkova.

pb

Karate sport klub

Chomutov a Jirkov pořádá **nábor nových členů** od 7 let v tělocvičně na ZŠ Budovatelů do konce října vždy **v úterý a ve čtvrtek v 17 hodin.** Blíže informace v místě náboru nebo na tel. 605 773 167

Inlinisté nejúspěšnější v ČR



Lyžařské naděje se svými trenéry: Odzola zleva Martina Žáková, Michal Rameš, Lukáš Pospíšil, Bára Procházková, Pavel Rameš, Pavlína Procházková, Tomáš Procházka, Jiří Vlk, Nikola Pospíšilová, Petr Rameš.

Ve dnech 18. a 19. září proběhlo v Kralupech vyvrcholení české inline slalomové sezony. Chladné, avšak slunečné počasí vytvořilo závodům ideální podmínky.

Sobotního Mistrovství ČR se zúčastnili závodníci z celé republiky, Slovenska a Německa. Závodilo se ve všech věkových kategoriích. Lyžařský klub Slovan Jirkov měl zastoupení v osmi z nich. Nejúspěšnější se stala v kategorii příprava dívky Martina Žáková, která získala mistrovský titul, 2. místo ve svých kategoriích obsadili Michal Rameš (přípravka chlapci), Nikola Pospíšilová (předžákyně), Jan Zabystřan (mladší žáci) a Barbora Procházková (juniorky), další cenný kov za 3. místo získali Lukáš Pospíšil (přípravka chlapci) a Pavel Rameš (předžáci).

Nedělní závod byl pořádán jako finálový závod Českého poháru CILA cup 2010. Za krásného počasí tak mohli závodníci ukázat své schopnosti v plné šíři. Tentokrát naši závodníci posbírali celkem 5 medailových umístění.

V celkovém hodnocení seriálu závodů CILA Cup 2010 byla nejúspěšnější Nikola Pospíšilová, která svou kategorii vyhrála. Dále klub získal 4 stříbrné a 4 bronzové příčky, čímž se stal nejúspěšnějším klubem ČR v tomto sportovním odvětví.

Jirkovské noviny

Měsíčník pro obyvatele Jirkovska

Vydavatel: Město Jirkov. Povoleno Okresním úřadem v Chomutově, referátem kultury reg. zn. MK ČR E 12007. Náklad 2 000 kusů. Pověřený šéfredaktor: Mgr. Luboš Mízu

Sídlo redakce: Městský úřad Jirkov, náměstí Dr. Edv. Beneše 1 (odbor RVV, kancelář č. 41), 474 616 481, jirkovske.noviny@jirkov.cz, www.jirkov.cz/jirkovske-noviny.

Redakční rada: Jaroslav Cingel, Mgr. Bedřich Fryč, Bc. Jiří Kordanič, Milena Sailerová

Tisk: Tiskárna AKORD Chomutov, s. r. o.

Příjem příspěvků a inzercí v redakci. Nevyžádané materiály se nevracejí, redakce si vyhrazuje právo na krácení příspěvků. Neoznačené materiály jsou redakční. Zveřejněné články nemusejí být vždy shodné s názorem redakce. Za obsahovou správnost ručí autoři. JN vychází zpravidla 3. středu v měsíci, uzávěrka je 2. středu v měsíci. Distribuce: Vlastní na vybraných místech.